

#### **Refractive Surgery Service**

The most up to date LASIK machine with customized ablation, tissue saving and iris recognition is available to treat a wide range of refractive errors. A brand new machine which can make the whole procedure "Knife-free" is also available. The team of experienced ophthalmologists, optometrist and nursing staff provides highly individualized services. Excellent advices are just a question away. For those who are not candidates for LASIK, other options are always available.

#### 矯視手術中心

本中心設有最先進之激光矯視儀器,包括個人化切割,虹膜定 位等,能有效地進行視力矯正手術。另外本中心內更備有最新 的"全激光、無刀"的矯視手術。而我們的醫護人員及視光師 隨時樂意地為閣下提供個別意見。如需要時,本中心亦有其他 矯視手術可供參考。

#### **Optical Shop**

A wide range of spectacles and contact lens fitting are available.

### 眼鏡驗配

本中心備有不同款色的眼鏡及隱形眼鏡驗配。

#### St. Teress's Heepital 整体的情報和 Eye and Refractive Surgery Centre 眼科及视力矯正中心

Opening Hours Monday - Friday : 9:00am - 7:00pm Saturday : 9:00am - 4:00pm

開放時間	
星期一至五	: 上午九時至下午七時
星期六	: 上午九時至下午四時

# Seminars 免費講座及初步檢查

Our centre conducts regular seminars on eye care and eye education. A wide variety of topics are covered, ranging from refractive surgery to glaucoma to cataract surgery. Our experienced lecturers will be able to answer any concerns you may have regards eye care.

本中心定期舉行有關眼睛護理及教育的講座。由矯視 到青光眼及白內障,當中包括多個主題。富經驗的講 者將會為閣下解答各項有關眼睛護理的疑難。



- Fax no.
   2200 3448

   Address
   4/F East Wing, St. Teresa's Hospital, 327 Prince Edward Rd. West, Kln.
- Website http://www.stheye.hk



# **Eye and Refractive** Surgery Centre **眼科及視力**矯正中心





St. Teresa's Hospital Eye & Refractive Surgery Centre is located on the fourth floor of the East Wing of St. Teresa's Hospital. In line with the hospital's caring environment and rich heritage, the centre will provide eye care of the highest quality by a team of professionals including ophthalmologists, optometrists, nurses and eye care assistants.

聖德肋撒醫院眼科及視力矯正中心位於聖德肋撒醫院東座四樓, 秉承聖德肋撒醫院優質及全面的醫療服務態度,眼科及視力矯正 中心擁有一組經驗豐富的專業人員,當中包括眼科醫生、視光師、 護士及眼科服務助理,令服務水平提升至最高的質素。 本中心設有多項眼科服務。

#### **Medical Consultation**

Our out patient department is attended by highly experienced ophthalmologists, and is therefore able to provide comprehensive eye examinations. Disease like cataract, glaucoma, age-related macula degeneration, diabetic retinopathy, retinal detachment, floaters, adult & childhood strabismus, eyelid problems and eye emergencies can be diagnosed and treated at our centre.

#### 醫療診斷

我們的門診部全採用最先進的儀器,並由極具經驗的眼 科醫生主理,為閣下提供詳盡及深人的眼睛檢查。眼 睛疾病如白內障、青光眼、老年黃斑點病變、糖尿 眼、視網膜脱離、飛蚊症、成人及小童斜視眼、眼 皮問題及眼睛急診均可在本中心診斷及治療。

#### **Ophthalmic Investigation Unit**

Numerous ophthalmic investigations are available including "A" scan ultrasound, visual field, Orbscan, Ultrasonic pachymetry, Fundus Fluorescein angiography as well as Indocyanine Green Angiography.

#### 眼部檢查

我們提供多項檢查,包括超聲波、角膜地形圖、 視野、眼底螢光造影及靛花青造影等。

#### **Optometric Service**

Accurate assessment of refractive errors is provided by our optometrist who is skilled in both spectacle and contact lens prescription.

#### 驗眼服務

本中心之視光師能提供準確無誤的度數量度, 一般眼鏡驗配及隱形眼鏡配戴等。

#### **Ophthalmic Laser Unit**

An Argon laser unit is available to treat multiple eye diseases including diabetic retinopathy, retinal holes, glaucoma..... etc. The second laser unit is the YAG Laser machine which is useful in the treatment of glaucoma and posterior capsule opacification.



#### 眼科激光

中心配備氬離子激光儀器,能非常有 效地提供不同眼疾治療,包括糖尿 視網膜病變,視網膜穿孔,青光 眼等等。另外本中心更備有 (Yag Laser),有效地治療 青光眼及後囊混濁。

#### **Day Surgery Centre**

Our operating theatres are hospital graded and are equipped with a specialized unit that provides filtered air and positive air pressures. It houses the latest models of operating microscope and phacoemulsification machine. It is run by a team of experienced nurses specializing in ophthalmology.

## 日間手術中心

本中心之手術室,特設空氣過瀘及正壓氣流等,達至無菌狀態。 手術室內更備有最新的顯微鏡及先進的超聲波乳化機器,配以 精湛及專業的醫護人員,提供最佳的治療效果。